

3. sep. 1839

FAKTA

Dato:

3. sep. 1839

Sidetæl:

Dagbog C, side 2-3

Dagbogens placering:

Den kgl. Kobberstiksamling, inv.nr.

KKS1974-33

Omtalte personer:

Johan Collett

TRANSSKRIFTION

3die

Dagen gik hen med Tilberedelser til Afreisen og da Veiret var begyndt at blive daarligt vare vi fornøiede med at kunne skifte Opholdssted. Johan Collet¹ besøgte os om Eftermiddagen og Kl 7 rullede •3• vi i stærkt Regnveir ud af det travle Hamborg, og besteeg det lille Magdeburger Dampskib, hvor vi kun forefant faae Bequemmeligheder i Sammenligning med hvad vi før have været vante til at faa paa Dampskibene. Rose turde næsten ikke bequemme sig til at blive paa det Sted hvor Damerne havde deres Senge, saa ubequem og afsides var dette beliggende og en halvgal Dame som vi havde med ombord bidrog just ikke heller til at hæve hendes Frygt.

¹ Johan Collett.

**KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET

3

3^{te} Sept. - mi i storle Sagmann ind af alle brødre Hamborg, og bytany alle
alle Maydemburger Saugfæb, for mi Ein for fæst faar bygning.
Lysfadur. Saugmann lig mig mi for mig for fæst vordet maatte til
at for gaa Saugfæb, Rose tænde mig for alle bygningerne for til
at dem gaa ind i stad for Saugmann fæst dem Saugfæst for i bygningerne
af fæst var alle bygningerne og en fæstgald dem for mi fæst med umben
Widney jige alle fæst til at fæst fæst fæst.

4^{te} Sept. - mi i storle Sagmann ind af alle brødre Hamborg, og bytany alle
alle Maydemburger Saugfæb, for mi Ein for fæst faar bygning.
Lysfadur. Saugmann lig mig mi for mig for fæst vordet maatte til
at for gaa Saugfæb, Rose tænde mig for alle bygningerne for til
at dem gaa ind i stad for Saugmann fæst dem Saugfæst for i bygningerne
af fæst var alle bygningerne og en fæstgald dem for mi fæst med umben
Widney jige alle fæst til at fæst fæst fæst.

5^{te} Sept. - mi i storle Sagmann ind af alle brødre Hamborg, og bytany alle
alle Maydemburger Saugfæb, for mi Ein for fæst faar bygning.
Lysfadur. Saugmann lig mig mi for mig for fæst vordet maatte til
at for gaa Saugfæb, Rose tænde mig for alle bygningerne for til
at dem gaa ind i stad for Saugmann fæst dem Saugfæst for i bygningerne
af fæst var alle bygningerne og en fæstgald dem for mi fæst med umben
Widney jige alle fæst til at fæst fæst fæst.

6^{te} Sept. - mi i storle Sagmann ind af alle brødre Hamborg, og bytany alle
alle Maydemburger Saugfæb, for mi Ein for fæst faar bygning.
Lysfadur. Saugmann lig mig mi for mig for fæst vordet maatte til
at for gaa Saugfæb, Rose tænde mig for alle bygningerne for til
at dem gaa ind i stad for Saugmann fæst dem Saugfæst for i bygningerne
af fæst var alle bygningerne og en fæstgald dem for mi fæst med umben
Widney jige alle fæst til at fæst fæst fæst.

7^{te} Sept. - mi i storle Sagmann ind af alle brødre Hamborg, og bytany alle
alle Maydemburger Saugfæb, for mi Ein for fæst faar bygning.
Lysfadur. Saugmann lig mig mi for mig for fæst vordet maatte til
at for gaa Saugfæb, Rose tænde mig for alle bygningerne for til
at dem gaa ind i stad for Saugmann fæst dem Saugfæst for i bygningerne
af fæst var alle bygningerne og en fæstgald dem for mi fæst med umben
Widney jige alle fæst til at fæst fæst fæst.

8^{te} Sept. - mi i storle Sagmann ind af alle brødre Hamborg, og bytany alle
alle Maydemburger Saugfæb, for mi Ein for fæst faar bygning.
Lysfadur. Saugmann lig mig mi for mig for fæst vordet maatte til
at for gaa Saugfæb, Rose tænde mig for alle bygningerne for til
at dem gaa ind i stad for Saugmann fæst dem Saugfæst for i bygningerne
af fæst var alle bygningerne og en fæstgald dem for mi fæst med umben
Widney jige alle fæst til at fæst fæst fæst.

9^{te} Sept. - mi i storle Sagmann ind af alle brødre Hamborg, og bytany alle
alle Maydemburger Saugfæb, for mi Ein for fæst faar bygning.
Lysfadur. Saugmann lig mig mi for mig for fæst vordet maatte til
at for gaa Saugfæb, Rose tænde mig for alle bygningerne for til
at dem gaa ind i stad for Saugmann fæst dem Saugfæst for i bygningerne
af fæst var alle bygningerne og en fæstgald dem for mi fæst med umben
Widney jige alle fæst til at fæst fæst fæst.

10^{te} Sept. - mi i storle Sagmann ind af alle brødre Hamborg, og bytany alle
alle Maydemburger Saugfæb, for mi Ein for fæst faar bygning.
Lysfadur. Saugmann lig mig mi for mig for fæst vordet maatte til
at for gaa Saugfæb, Rose tænde mig for alle bygningerne for til
at dem gaa ind i stad for Saugmann fæst dem Saugfæst for i bygningerne
af fæst var alle bygningerne og en fæstgald dem for mi fæst med umben
Widney jige alle fæst til at fæst fæst fæst.